



Постоянный форум по вопросам коренных народов

Двенадцатая сессия

Нью-Йорк, 20–31 мая 2013 года

Пункт 4 повестки дня

Полдневная дискуссия, посвященная региону Африки**Выполнение рекомендаций Постоянного форума**

1. Постоянный форум по вопросам коренных народов определил нижеизложенные предложения, цели, рекомендации и области принятия возможных мер в будущем и через Экономический и Социальный Совет рекомендует государствам, учреждениям системы Организации Объединенных Наций, межправительственным организациям, коренным народам, частному сектору и неправительственным организациям оказать содействие в их осуществлении.
2. Согласно пониманию Секретариата Форума, реализация Организацией Объединенных Наций предложений, целей, рекомендаций и мер в возможных областях деятельности в будущем в том виде, в каком они изложены ниже, будет осуществляться в зависимости от поступления средств из регулярного бюджета и внебюджетных ресурсов.
3. Постоянный форум признает, что группы коренного населения на Африканском континенте в особой степени пострадали и продолжают страдать от несправедливости, в том числе не имея возможности реализовать свои основные права, в частности право на признание и право на землю, территории и связанные с ними ресурсы. Форум с обеспокоенностью отмечает, что неразрывно связанная с землей культура коренных народов Африки часто воспринимается как не способствующая экономической активности, нецивилизованная и отсталая. Подобное восприятие является серьезным препятствием на пути реализации и соблюдения международно признанных прав человека коренных народов.
4. То обстоятельство, что в силу различных расистских доктрин, теорий и стратегий коренное население лишено возможности реализовывать свои права на землю, территории и связанные с ними ресурсы, в том числе занятые или уже используемые иным образом, исторически и в настоящее время, привело, в частности, к выселению коренных народов с их земель, а также деградации их традиционных промыслов, включая охоту, и нарушению уклада жизни, и это



ставит под угрозу само их выживание и благополучие как народов. Необходимо, чтобы права коренных не нарушались с введением различных запретов, в частности на охоту и другие традиционные виды занятий, обеспечивающие им средства к существованию.

5. Постоянный форум отмечает, что за прошедшие годы произошло много изменений к лучшему в плане признания коренных народов и необходимости защищать и поощрять их права, и приветствует ведущую роль Африканской комиссии по правам человека и народов и Экспертного механизма по правам коренных народов в обеспечении признания коренных народов Африканского континента и поощрения их прав. Признанию коренных народов способствует и ряд африканских стран. Форум с удовлетворением отмечает ратификацию Центральноафриканской Республикой Конвенции Международной организации труда № 169 о коренных народах и народах, ведущих племенной образ жизни; принятие Конго Закона № 5-2011 о поощрении развития и защите коренного населения и учреждение в стране правовой платформы для решения проблем, связанных с положением коренных народов, а также введение квот для народности батва в Бурунди. Африканские государства все активнее оказывают поддержку коренному населению, и эту практику следует поощрять и развивать.

6. Хотя общее видение вопросов коренных народов было концептуально оформлено и утверждено органами Африканского Союза, в том числе на саммите глав его государств-членов, по-прежнему необходимо повышать уровень осведомленности о проблемах коренных народов на континенте и принимать действенные и решительные меры, в том числе законодательные, с целью обеспечить признание и уважение их прав. Также несмотря на то, что в защиту прав коренного населения высказались суды африканских стран и были вынесены решения Африканской комиссией по правам человека и народов и Африканским судом по правам человека, проблемы с обеспечением их осуществления сохраняются повсеместно. Постоянный форум настоятельно призывает соответствующие государства выполнить решение Африканской комиссии по правам человека и народов по делу «Эндороис»; выполнить решение Африканского суда по правам человека по делу «Огиек»; а также выполнить решение Высокого суда Ботсваны по делу о Калахарском заповеднике. Эти дела весьма важны с точки зрения содействия развитию юридической практики в контексте осуществления Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов.

7. Постоянный форум приветствует оживленный аналитический диалог, начатый в рамках полдневной дискуссии, посвященной Африке, и предлагает Группе Организации Объединенных Наций по вопросам развития содействовать налаживанию дальнейшего диалога между государствами и коренным населением в рамках Африканского континента, с тем чтобы улучшить понимание Декларации и взятых государствами-членами обязательств по отношению к коренным народам. В этом контексте следует укреплять потенциал на национальном уровне.

8. Постоянный форум рекомендует государствам и многосторонним экологическим структурам, а также другим природоохранным учреждениям применять в рамках природоохранной и связанной с нею деятельности подход, основанный на учете прав человека, и систематически оценивать ход осуществления этих прав.

9. Постоянный форум признает особые проблемы молодежи коренных народов, которая сталкивается с трудностями политического и социально-экономического характера, нищетой, маргинализацией, отсутствием возможностей для реализации своего потенциала и в плане трудоустройства. Постоянный форум призывает, в частности, Экономическую комиссию для Африки и Африканский союз, включая «Новое партнерство в интересах развития Африки», обеспечить адекватные программы и возможности для создания потенциала, с тем чтобы молодые представители африканских коренных народов могли полноценно взаимодействовать с государствами и другими основными субъектами процесса развития, в том числе путем организации и финансовой поддержки их участия в мероприятиях в области профессиональной подготовки, конференциях и других форумах по вопросам коренного населения.

10. Постоянный форум предлагает учреждениям системы Организации Объединенных Наций, включая Программу развития Организации Объединенных Наций, Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций и Международный фонд сельскохозяйственного развития, в сотрудничестве с секретариатами Конвенции о биологическом разнообразии, Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке, и Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата организовать семинар, посвященный культуре скотоводческих народов Африки, правам коренных народов и проблеме адаптации к изменению климата.

11. Постоянный форум призывает государства обеспечить, чтобы национальная политика в отношении уклада жизни скотоводческих народов соответствовала положениям Декларации.

12. Постоянный форум признает, что представительницы коренного населения в Африке сталкиваются с множественными формами дискриминации и целым рядом связанных с этим серьезных проблем, включая ограниченный доступ к качественной медицинской помощи и услугам в области сексуального и репродуктивного здоровья; ограниченный доступ к качественному и отвечающему имеющимся потребностям образованию; ограниченный доступ к программам и процессам, связанным с расширением экономических возможностей, профессионально-технической подготовкой и созданием потенциала; отсутствие доступа или ограниченный доступ к имущественным правам, а также нарушение их прав наследования земли; уязвимость в условиях конфликтов; бытовое, психологическое и физическое насилие по признаку пола; отсутствие продовольственной безопасности.

13. Постоянный форум призывает Структуру Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, Детский фонд Организации Объединенных Наций, Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения, Программу развития Организации Объединенных Наций и другие подразделения системы Организации Объединенных Наций разрабатывать программы и проекты в целях поддержки и создания потенциала, необходимого представительницам коренных народов Африки для того, чтобы они могли расширять свои возможности в экономическом и социальном плане. Полезной практикой в этом отношении является развитие женщинами предпринимательской деятельности и оказание

им в контексте их предпринимательской деятельности содействия в получении доступа к формальным рынкам и финансовым учреждениям. Постоянный форум также предлагает государствам вводить систему квот в целях активного вовлечения представительниц коренных народов в директивную деятельность на всех уровнях и обеспечения женщинам коренных народов равного статуса в процессах принятия решений по экономическим, социальным и политическим вопросам.

14. Постоянный форум отмечает уязвимое положение женщин коренных народов Африки. Представительницы коренных народов в Африке являются маргинализированной группой как в своих странах, так и в самих общинах коренного населения. Безотлагательного решения требует проблема, связанная с тем, что большой процент детей коренных жителей не посещает школу, в частности в плане обеспечения девочкам доступа к качественному и отвечающему духу времени образованию с учетом культуры и традиций их общин, а также их потребностей. Поскольку многие коренные народы проживают в районах, которые считаются географически удаленными или недоступными, в силу чего такие общины коренных жителей оказываются не охвачены многими видами услуг, существуют серьезные проблемы в том плане, например, что до больниц и медицинских центров далеко и сложно добираться, и это является причиной непропорционально высоких показателей материнской смертности среди коренных жителей. Постоянный форум настоятельно призывает государства обеспечить охват отдаленных районов мобильными медицинскими бригадами.

15. Постоянный форум отмечает все более активную деятельность горнодобывающей отрасли и реализацию других крупномасштабных строительных проектов, которые осуществляются на территориях проживания коренных народов во многих африканских странах зачастую без участия коренных жителей и без их свободного, предварительного и осознанного согласия. Форум рекомендует африканским государствам соблюдать положения Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов, в частности права коренных народов на свободное, предварительное и осознанное согласие.